

# ERGOLUX®

Ручной блендер / Hand blender

ELX-HB01-C34



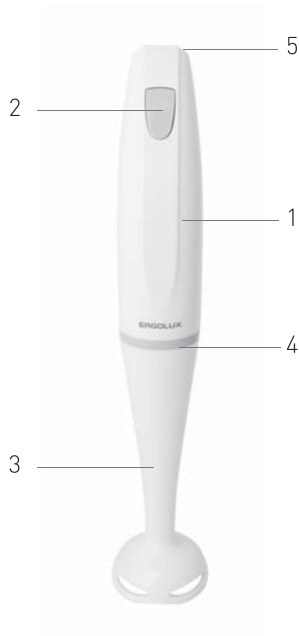
Руководство по эксплуатации /  
Instruction Manual

Данное руководство входит в комплект поставки блендера. Сохраните его и используйте в дальнейшем в качестве справочного материала либо на случай передачи прибора другому пользователю.

Перед началом эксплуатации блендера внимательно изучите данное руководство. В нем содержится необходимая информация о мерах безопасности, правильном использовании прибора и уходе за ним.

## Описание прибора

1. Корпус блендера
2. Кнопка включения
3. Насадка на блендер
4. Место крепления насадки
5. Петля для подвеса



## Комплектация

- Блендер
- Насадка
- Руководство по эксплуатации
- Гарантийный талон

## Технические характеристики

- Мощность, Вт – 250
- Напряжение, В – 220-240~
- Частота тока, Гц – 50-60
- Скорость, об/мин – до 10000
- Длина провода, м – 1,0

## Особенности модели

- Тихая работа благодаря DC мотору
- 1 скорость
- Пластиковый корпус
- Нож из нержавеющей стали
- Петля для подвеса
- Гарантия - 1 год

## Общие требования безопасности

1. Использовать прибор исключительно по назначению. Неправильное использование может привести к травме человека. Изготовитель не несет ответственности за повреждения, возникшие в результате невыполнения требований данного руководства.
2. Запрещается эксплуатация блендера людьми с ограниченными возможностями, недостатком знаний и опыта, а также детьми, без осуществления контроля или инструктирования по использованию прибора лицом, ответственным за их безопасность.
3. Упаковочный материал блендера может представлять опасность удушья для детей. Хранить упаковку в недоступном для них месте. **Играть с прибором детям категорически запрещается!**
4. Рабочее напряжение прибора должно соответствовать напряжению, используемому в сети вашего жилища, блендер включать только в сеть с заземлением, соответствующим установленным нормам. При эксплуатации прибора запрещается использование нестандартных источников электропитания.
5. Перед каждым включением убедиться в отсутствии повреждений корпуса, подставки и сетевого шнура блендера. При наличии таковых включать блендер в розетку запрещается.
6. Не использовать прибор вне помещений, рядом с источниками тепла и открытого пламени, в месте попадания прямых солнечных лучей, а также вблизи емкостей, наполненных водой (ванны, раковины и т.п.).
7. При намокании включенного блендера или его падении в воду немедленно отключить прибор от сети. Последующее использование прибора возможно исключительно после проверки квалифицированным специалистом.
8. Ставить блендер только на ровную устойчивую сухую поверхность как можно дальше от края. Не допускать свешивания шнура прибора с поверхности, на которую он установлен, и касания шнуром источников тепла.
9. Перед включением прибора в сеть убедиться в том, что он находится в выключенном состоянии.
10. Отключать и включать блендер сухими руками, держа за электровилку, и ни в коем случае - за сетевой провод.
11. Не оставлять прибор без присмотра во время работы.
12. Хранить блендер в месте, недоступном для детей.
13. Запрещается мыть блендер в посудомоечной машине и держать шнур, вилку и держатель под проточной водой. Во время мытья, чистки и использования прибора необходима осторожность при обращении с острыми режущими лезвиями!
14. **По окончании работы, при установке или снятии насадки отключать прибор от сети!**
15. Не производить самостоятельный ремонт блендера. Ремонт прибора может осуществляться только квалифицированными специалистами.

**Помните! Неправильная эксплуатация прибора лишает Вас права на его гарантийное обслуживание!**

## Подготовка прибора к работе

1. Вытащите блендер из коробки, удалите упаковку.
2. Убедитесь, что рабочее напряжение прибора соответствует напряжению, используемому в сети вашего жилища.
3. Перед первым применением тщательно вымойте теплой водой насадку блендера.
4. Наденьте насадку на корпус и зафиксируйте, повернув насадку против часовой стрелки.
5. Включите блендер в сеть.
6. Погрузите прибор в чашу с продуктами (выбирайте посуду с высокими краями).

7. Блендер работает только при нажатой кнопке, как только кнопка отпущена - мотор останавливается.
8. Нажмите на кнопку включения. Измельчая продукты, удерживайте кнопку в течение 30 сек.
9. Сделайте перерыв в 5 мин, затем при необходимости продолжите работу.
10. По окончании работы выключите прибор из сети и снимите насадку, повернув ее по часовой стрелке.

**Внимание! Никогда не включайте прибор с непогруженным в продукты ножом!**

## **Рекомендации по уходу**

1. Перед мытьем отключите блендер от сети и снимите насадку.
2. Вымойте насадку и просушите ее салфеткой.
3. Не мойте держатель блендера под проточной водой и в посудомоечной машине.

## **Особенности реализации и утилизации**

Данное изделие особых условий перевозки, хранения и продажи не требует. По истечении срока службы изделие подлежит утилизации. Реализация и утилизация продукции осуществляется в соответствии с действующим законодательством РФ.

## **Дата изготовления, гарантия изготовителя и срок службы**

Дата изготовления закодирована в серийном номере, находящемся с нижней стороны изделия, где последние 4 цифры - порядковые номера года и месяца соответственно. Гарантийный срок 12 месяцев со дня покупки. При наступлении гарантийного случая для замены или возврата изделия в соответствии с законодательством РФ просьба обращаться по месту приобретения товара. Более подробную информацию по гарантии, а также телефон горячей линии Вы можете найти в гарантийном талоне, поставляемом вместе с товаром.

Срок службы прибора - 5 лет.

Изготовитель, импортер и уполномоченная изготовителем организация в РФ не несут ответственности за проблемы и возможные потери, вызванные использованием товара после окончания срока службы.

## **Соответствие техническим регламентам**

Данное изделие соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования" и ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств". Копию действующего сертификата соответствия можно скачать с сайта [www.ergolux.ru](http://www.ergolux.ru) или потребовать в месте продажи.

## **Информация об изготовителе**

Изготовитель: «Литарк Лайтинг энд Электроник Лтд.», 3 Фло, Ли Джинг Дже 3, № 6012 Шен Нан Роуд, Шэньчжэнь, 518034, Китай.

Импортер / Уполномоченная изготовителем организация в РФ: ООО «Энертрейд», 140091, Московская область, г. Дзержинский, ул. Энергетиков, д.18.

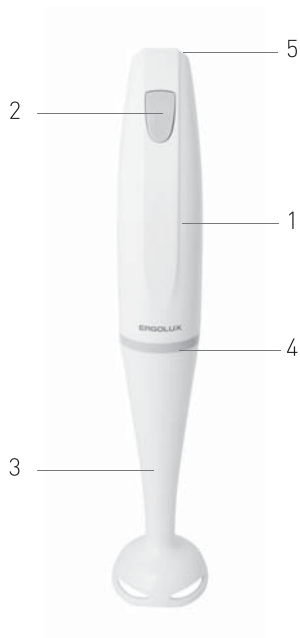
**Желаем Вам здоровья и кулинарных успехов!**

The manual is an integral part of blender delivery set. Keep it and use as information source and pass it to another user if any case.

Prior to appliance usage study this Instruction Manual carefully. It provides necessary information for safety and correct usage as well as maintenance rules.

## Appliance Description

1. Hand blender housing
2. Power button (low speed)
3. Button for TURBO mode (high speed)
4. Nozzle for blender
5. Place for attaching the nozzle
6. Hang-up hook



## The set contains

- Appliance
- Nozzle
- Instruction manual
- Guarantee certificate

## Specification

- Power Input, W - 500
- Voltage, V - 220-240~
- Frequency, Hz - 50-60
- Rotations per minute, max, rpm - 15000
- Cable length, m - 1,0

## Model advantages

- High power
- Silent operating due to DC motor
- 2 speeds
- The nozzle and the blade are made by stainless steel
- Hang-up hook
- 1 year warranty

## General Safety Requirements

1. Use the device solely for the intended purpose. Incorrect use can lead to personal injury. The manufacturer is not liable for the damages resulting from the failure to comply with requirements of this manual.
2. People with reduced capabilities, lack of knowledge and experience, as well as children are not allowed to use the blender without monitoring or instructing regarding the application of the device to be conducted by a person responsible for their safety.
3. Blender packaging material may pose a hazard of suffocation for children. Keep the packaging in an inaccessible place. It is strictly forbidden to play with the device!
4. The operating voltage of the device must match the voltage used in your home network. The blender must only be connected to a network with a grounding that conforms to the established standards. When using the device, application of non-standard power supply facilities is prohibited.
5. Prior to every switching-up, make sure that there is no damage to the casing, stand and power cord of the blender. It is prohibited to plug the blender into the socket if any.
6. Do not use the device outdoors, near sources of heat and open flame, at the spot of direct sunlight, or near water filled containers.
7. When wetting the switched-on blender or falling it into the water, disconnect the device from the mains immediately. The following operation of the device is possible only after checking performed by a skilled professional.
8. Put the blender on a flat, stable and dry surface as far as possible from the edge. Keep the device cord out of hanging from the surface on which it is placed as well as out of touching the heat sources by cord.
9. Before plugging the appliance in, make sure it is switched off.
10. Connect and disconnect the appliance only with dry hands, holding the electric plug, never pull on the cord.
11. Never leave an appliance unattended while in use. Do not remove lid while water is boiling.
12. Keep the appliance out of the reach of children.
13. Do not wash the blender in the dishwasher, never keep the cord, plug and holder under running water. Blades are sharp. Handle carefully during washing, cleaning and using the appliance.
14. Unplug the appliance after use, before putting on or taking off the attachment!
15. Do not repair the blender on your own. The appliance is to be serviced by the qualified personnel only.

**Attention! Warranty is invalid in case of the misuse of the appliance!**

## Before using the appliance

1. Take the blender out of the box, remove packaging.
2. Make sure that the operating voltage corresponds to the mains voltage used in your house.
3. Before initial use wash the blender attachment with warm water.
4. Put the nozzle on the appliance housing and fix it by turning the nozzle counterclockwise.
5. Plug the blender in.
6. Place the appliance into the bowl with food [high-sided bowls are preferable].
7. The hand blender works only when the button is pressed, as soon as the button is released - the motor stops.

8. Press the Power button or TURBO button of the appliance depending on how much to grind or whip the foods do you want. For operation on maximum speed press the TURBO button. While blending food keep the button pressed during 30 seconds.
9. Have a 5-minute break, and then continue operating in case of necessity.
10. Unplug the appliance after use and remove the nozzle by turning it clockwise.

**Warning! Never switch on the appliance with the knife blade out of the bowl!**

## **Maintenance and operation instructions**

1. Before cleaning unplug the blender and take the attachment off.
2. Wash the attachment and wipe it dry with a cloth.
3. Do not wash the blender holder under running water and in the dishwasher

## **Features of sales and recycling**

This product doesn't require special conditions of transportation, storage and sales. The product should be recycled after its useful life. Sales and recycling of products is carried in accordance with current legislation.

## **Date of manufacture, warranty and lifetime**

The date of manufacture is encoded in the serial number, placed on the bottom side of the appliance, where the last 4 digits are index numbers of the year and month accordingly.

The warranty duration is 12 months from the date of purchase. Please contact the seller for warranty service if product replacement or refund is required in accordance with the respective local laws.

For full terms and conditions as well as hotline phone numbers please refer to the warranty card supplied with your product.

Lifetime is 5 years.

The manufacturer and importer are not liable for problems and possible losses caused by using the goods after lifetime.

## **Compliance with technical regulations**

The appliance complies with the requirements of technical regulations of the Customs Union and the European Union. You may download a copy of conformity certificates from the web-site [www.ergolux.ru](http://www.ergolux.ru) or request it at the point of sale.

## **Information about the manufacturer**

Manufacturer: Litarc Lighting & Electronic Ltd., 3 Floor, Li Jing Ge 3, No. 6012, Shen Nan Road, Shenzhen, 518034, China.

**Желаем Вам здоровья и кулинарных успехов!**

# ERGOLUX®

[www.ergolux.ru](http://www.ergolux.ru)

